

Winterzauber im Wohnungswald

Katholisch

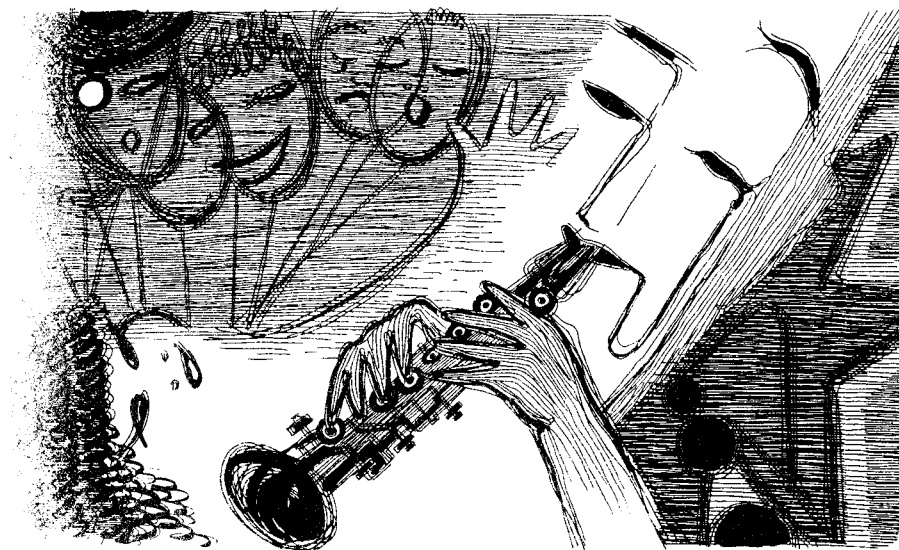
1. Woche	
1 So	Beschn. d. Herrn; Neuj.
2 Mo	Namen-Jesu-Fest ☉
3 Di	Genoveva
4 Mi	Rigobert
5 Do	Telesphorus
6 Fr	Ersch. d. Herrn (Ep.)
7 Sa	Lucian
2. Woche	
8 So	Fest der hl. Familie
9 Mo	Julian
10 Di	Agathon ☾
11 Mi	Hyginus
12 Do	Arkadius
13 Fr	Taufe Jesu
14 Sa	Hilarius
3. Woche	
15 So	2. Sonnt. n. Erschg.
16 Mo	Marcellus ☉
17 Di	Antonius, Abt
18 Mi	Petri Stuhlfeier z. Rom
19 Do	Marius und Martha
20 Fr	Fabian und Sebastian
21 Sa	Agnes
4. Woche	
22 So	3. Sonnt. n. Erschg.
23 Mo	Raimund v. Penaf. ☽
24 Di	Timotheus
25 Mi	Pauli Bekehrung
26 Do	Polykarp
27 Fr	Johannes Chrysostom.
28 Sa	Petrus Nolaskus
5. Woche	
29 So	Sonntag Septuagesima
30 Mo	Martina
31 Di	Johannes Bosco ☽

# Januar

Im Garten: Felder und Beete vollends abräumen. Stalldünger eingraben. Kranke Kohlstrünke verbrennen. Mistbeetkästen und -fenster und Werkzeug Instand setzen.

Evangelisch

1.—7. Tag	
1 So	Neujahr
2 Mo	Abel, Seth ☉
3 Di	Enoch
4 Mi	Methusalem
5 Do	Simeon
6 Fr	Epiphanias
7 Sa	Julian
8.—14. Tag	
8 So	1. Sonnt. n. Epiphan.
9 Mo	Beatus
10 Di	Paulus, Einsiedler ☾
11 Mi	Theodosius
12 Do	Reinhold
13 Fr	Hilarius
14 Sa	Felix
15.—21. Tag	
15 So	2. Sonnt. n. Epiphan.
16 Mo	Marcellus ☉
17 Di	Antonius
18 Mi	Priska
19 Do	Sara
20 Fr	Fabian und Sebastian
21 Sa	Agnes
22.—28. Tag	
22 So	3. Sonnt. n. Epiphan.
23 Mo	Emerentiana ☽
24 Di	Timotheus
25 Mi	Pauli Bekehrung
26 Do	Polykarp
27 Fr	Johannes Chrysostom.
28 Sa	Karl
29.—35. Tag	
29 So	Septuagesima
30 Mo	Adelgunde
31 Di	Vigilius ☽



Katholisch

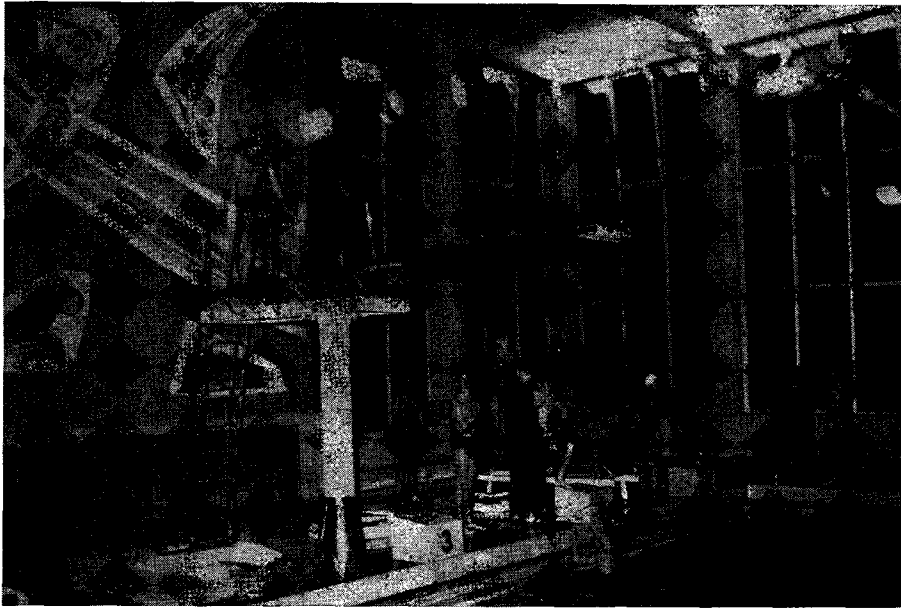
1 Mi	Ignatius v. Antiochien
2 Do	Mariä Reing. (Lichtm.)
3 Fr	Blasius
4 Sa	Andreas Corsini
6. Woche	
5 So	Sonntag Sexagesima
6 Mo	Titus
7 Di	Romuald
8 Mi	Johannes v. Matha ☾
9 Do	Cyrril. v. Alexandrien
10 Fr	Scholastika
11 Sa	Ersch. Mariä in Lourd.
7. Woche	
12 So	Sonnt. Quinquagesima
13 Mo	Benignus
14 Di	Valentin
15 Mi	Aschermittwoch ☽
16 Do	Juliana
17 Fr	Donatus
18 Sa	Simeon
8. Woche	
19 So	1. Fastensonntag
20 Mo	Eleutherius
21 Di	Eleonora
22 Mi	I. Quatember ☽
23 Do	Petrus Damiani
24 Fr	Matthias
25 Sa	Walburga
9. Woche	
26 So	2. Fastensonntag
27 Mo	Gabr. v. d. schm. M.
28 Di	Romanus

# Februar

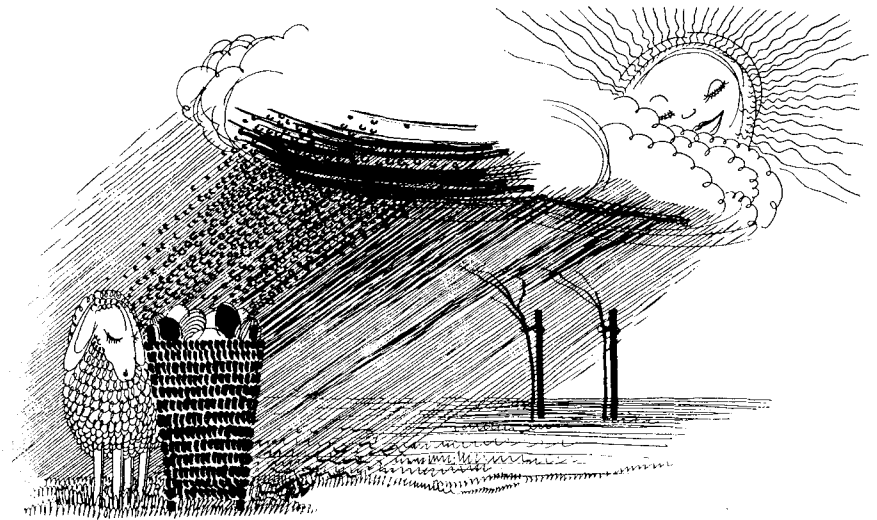
Im Obstgarten: Schädlingsbekämpfung, Reinigen und Auslichten der Obstbäume. Gegen Monatsende Schnitt der Form- und Spalierbäume. Beginn der Frühjahrspflanzungen (Stachelbeeren). Im Gemüsegarten: Ausstreuen der künstlichen Düngemittel. Erste Aussaat von Puffbohnen, Erbsen, Möhren, Petersilie und Schwarzwurzeln nach vorhergegangener Düngung mit Kompost oder Stalldünger.

Evangelisch

1 Mi	Brigitte
2 Do	Darstellung des Herrn
3 Fr	Blasius
4 Sa	Veronika
36.—42. Tag	
5 So	Sexagesima
6 Mo	Dorothea
7 Di	Richard ☾
8 Mi	Salomon
9 Do	Apollonia
10 Fr	Scholastika
11 Sa	Euphrosyna
43.—49. Tag	
12 So	Esto mihi
13 Mo	Benignus
14 Di	Valentin
15 Mi	Faustinus ☽
16 Do	Juliana
17 Fr	Konstantia
18 Sa	Konkordia
50.—56. Tag	
19 So	Invocavit
20 Mo	Eucherius
21 Di	Eleonora
22 Mi	Melanchthon ☽
23 Do	Serenus
24 Fr	Matthias
25 Sa	Mechthild
57.—63. Tag	
26 So	Reminiscere
27 Mo	Leander
28 Di	Justus



Im Walsumer Hallenbad



Katholisch

- 1 Mi Albinus
- 2 Do Heinrich Suso
- 3 Fr Künigunde
- 4 Sa Kasimir

10. Woche

- 5 So **3. Fastensonntag**
- 6 Mo Perpetua u. Felicitas
- 7 Di Thomas von Aquin
- 8 Mi Johannes von Gott
- 9 Do Franziska
- 10 Fr Vierzig Märtyrer
- 11 Sa Eulogius

11. Woche

- 12 So **4. Fastensonntag**
- 13 Mo Euphrasia
- 14 Di Mathilde
- 15 Mi Klemens Maria Hofb.
- 16 Do Heribert
- 17 Fr Patricius
- 18 Sa Cyrillus von Jerusalem

12. Woche

- 19 So **Passionssonntag**
- 20 Mo Wulfram
- 21 Di Benedikt
- 22 Mi Nikolaus von der Flüe
- 23 Do Otto
- 24 Fr Gabriel, Erzengel
- 25 Sa Mariä Verkündigung

13. Woche

- 26 So **Palmsonntag**
- 27 Mo Johannes v. Damaskus
- 28 Di Johannes v. Capistran
- 29 Mi Eustasius
- 30 Do Gründonnerstag
- 31 Fr **Karfreitag**

# März

**Geflügelhof:** Beginn des Brutgeschäftes. Im **Gemüsegarten:** Hauptbestellung fällt in diesen Monat. Auf feuchten Böden Aussaat von Puffbohnen, Spinat und Erbsen. Für Spargelanlagen Boden vorbereiten. Rhabarber pflanzen. Mistbeete anlegen für Anzucht von Blumen-, Weiß- und Rotkohl, Wirsing, Kohlrabe, Salat, Sellerie, Tomaten.

Evangelisch

- 1 Mi Albinus
- 2 Do Simplicius
- 3 Fr Künigunde
- 4 Sa Adrianus

64.—70. Tag

- 5 So **Oculi**
- 6 Mo Fridolin
- 7 Di Felicitas
- 8 Mi Philemon
- 9 Do Franziska
- 10 Fr Henriette
- 11 Sa Rosina

71.—77. Tag

- 12 So **Laetare**
- 13 Mo Ernst
- 14 Di Zacharias
- 15 Mi Christoph
- 16 Do Cyriakus
- 17 Fr Gertrud
- 18 Sa Anselmus

78.—84. Tag

- 19 So **Judica**
- 20 Mo Hubert
- 21 Di Benedikt
- 22 Mi Kasimir
- 23 Do Eberhard
- 24 Fr Gabriel
- 25 Sa Mariä Verkündigung

85.—91. Tag

- 26 So **Palmarum**
- 27 Mo Rupert
- 28 Di Malchus
- 29 Mi Eustasius
- 30 Do Gründonnerstag
- 31 Fr **Karfreitag**

Katholisch

- 1 Sa Karsamstag
14. Woche

- 2 So **Ostersonntag**
- 3 Mo **Ostersonntag**
- 4 Di Isidor
- 5 Mi Vincenz Ferrerius
- 6 Do Notker
- 7 Fr Hermann Joseph
- 8 Sa Amantius

15. Woche

- 9 So **Weißer Sonntag**
- 10 Mo Ezechiel
- 11 Di Leo der Große
- 12 Mi Julius
- 13 Do Hermenegild
- 14 Fr Justinus
- 15 Sa Anastasia

16. Woche

- 16 So **2. Sonntag n. Ostern**
- 17 Mo Anicetus
- 18 Di Werner
- 19 Mi Leo IX.
- 20 Do Viktor
- 21 Fr Konrad v. Parzham
- 22 Sa Soter und Cajus

17. Woche

- 23 So **3. Sonntag n. Ostern**
- 24 Mo Fidelis v. Sigmaringen
- 25 Di Markus
- 26 Mi Kletus u. Marcellinus
- 27 Do Petrus Canisius
- 28 Fr Paul vom Kreuz
- 29 Sa Petrus, Märtyrer

18. Woche

- 30 So **4. Sonntag n. Ostern**

# April

Evangelisch

- 1 Sa Theodora
- 92.—98. Tag

- 2 So **Ostersonntag**
- 3 Mo **Ostersonntag**
- 4 Di Ambrosius
- 5 Mi Maximus
- 6 Do Irenäus
- 7 Fr Cölestin
- 8 Sa Liborius

99.—105. Tag

- 9 So **Quasi modo geniti**
- 10 Mo Daniel
- 11 Di Ezechiel
- 12 Mi Julius
- 13 Do Justinus
- 14 Fr Tiburtius
- 15 Sa Olympiades

106.—112. Tag

- 16 So **Misericordias Domini**
- 17 Mo Rudolf
- 18 Di Valerian
- 19 Mi Hermogenes
- 20 Do Sulpitius
- 21 Fr Adolarius
- 22 Sa Soter und Cajus

113.—119. Tag

- 23 So **Jubilate**
- 24 Mo Albert
- 25 Di Markus
- 26 Mi Kletus
- 27 Do Anastasius
- 28 Fr Vitalis
- 29 Sa Sibylla

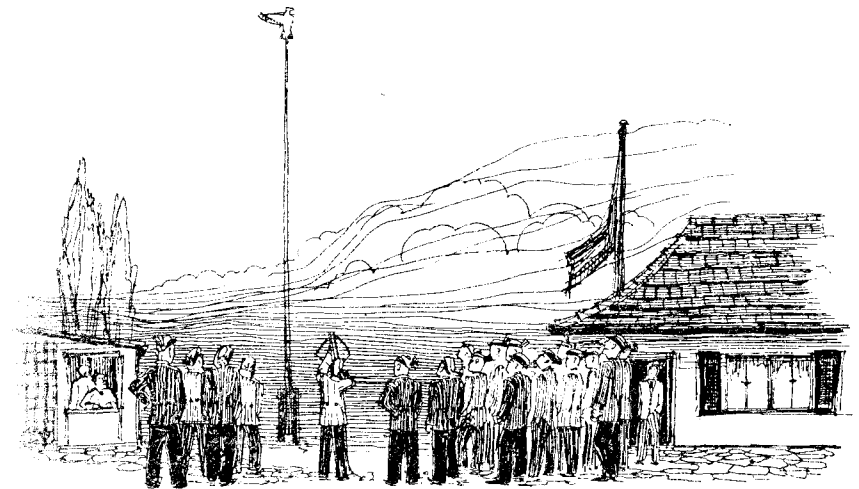
120.—126. Tag

- 30 So **Cantate**

**Im Obstgarten:** Wandspalier gegen Spätfröste schützen. Bei ungleichem Wachstum schröpfen. Erdbeeren düngen. **Im Gemüsegarten:** Spargelbeete bepflanzen. Zweite Aussaat von Erbsen, Salat, Radieschen und Spinat. Mitte des Monats Ausspflanzen der Frühgemüsepflanzen.



Am Haus der Heimat in Dinslaken



Katholisch

- 1 Mo Joseph, der Arbeiter
- 2 Di Athanasius
- 3 Mi Kreuzauffindung
- 4 Do Monika
- 5 Fr Pius V.
- 6 Sa Joh. v. d. lat. Pforte

19. Woche

- 7 So **5. Sonntag n. Ostern** ☾
- 8 Mo Bittag
- 9 Di Gregor v. Nazianz
- 10 Mi Antonius
- 11 Do **Christi Himmelfahrt**
- 12 Fr Philippus u. Jakobus
- 13 Sa Robert Bellarmin

20. Woche

- 14 So **Sonnt. n. Chr. Him.** ☾
- 15 Mo Joh. Baptist de la Salle
- 16 Di Johannes Nepomuk
- 17 Mi Paschalis
- 18 Do Venantius
- 19 Fr Petrus Cölestinus
- 20 Sa Bernardin

21. Woche

- 21 So **Pfingstsonntag**
- 22 Mo **Pfingstmontag** ☽
- 23 Di Desiderius
- 24 Mi II. Quatember
- 25 Do Gregor VII.
- 26 Fr Philipp Neri
- 27 Sa Beda

22. Woche

- 28 So **Dreifaltigkeitsfest**
- 29 Mo Magdalena v. Pazzi
- 30 Di Felix I. ☽
- 31 Mi Maria Königin

Mai

Im Obstgarten: Bei trockenem Wetter frühgepflanzte Bäume reichlich wässern und düngen. Wasserschosse an umgepfropften Bäumen entfernen. Spritzen gegen Blattläuse, Stachelbeerblattwespe und Blutlaus. Im Gemüsegarten: Auspflanzen der Kohlarten, ab 15. Mai Auspflanzen der Tomaten-, Sellerie- und Porreepflanzen, ab 10. Mai Gurken, Busch- und Stangenbohnen legen. Spargelernte.

Evangelisch

- 1 Mo Philippus u. Jakobus
- 2 Di Sigismund
- 3 Mi Otfried
- 4 Do Monika
- 5 Fr Gotthard
- 6 Sa Dietrich

127.—133. Tag

- 7 So **Rogate** ☾
- 8 Mo Stanislaus
- 9 Di Hiob
- 10 Mi Gordian
- 11 Do **Christi Himmelfahrt**
- 12 Fr Pankratius
- 13 Sa Servatius

134.—140. Tag

- 14 So **Exaudi** ☽
- 15 Mo Sophia
- 16 Di Peregrinus
- 17 Mi Jodocus
- 18 Do Erich
- 19 Fr Potentiana
- 20 Sa Anastasius

141.—147. Tag

- 21 So **Pfingstsonntag**
- 22 Mo **Pfingstmontag** ☽
- 23 Di Desiderius
- 24 Mi Esther
- 25 Do Urban
- 26 Fr Eduard
- 27 Sa Ludolf

148.—154. Tag

- 28 So **Trinitatis**
- 29 Mo Maximin
- 30 Di Wigand ☽
- 31 Mi Petronilla

Katholisch

- 1 Do **Fronleichnam**
- 2 Fr Erasmus
- 3 Sa Klothilde

23. Woche

- 4 So **2. Sonnt. n. Pfingsten**
- 5 Mo Bonifatius ☾
- 6 Di Norbert
- 7 Mi Robert
- 8 Do Medardus
- 9 Fr Primus u. Felicianus
- 10 Sa Margarita

24. Woche

- 11 So **3. Sonnt. n. Pfingsten**
- 12 Mo Joh. v. S. Facundo
- 13 Di Antonius v. Padua ☽
- 14 Mi Basilius
- 15 Do Vitus
- 16 Fr Benno
- 17 Sa Adolf

25. Woche

- 18 So **4. Sonnt. n. Pfingsten**
- 19 Mo Juliana v. Falconieri
- 20 Di Silverius
- 21 Mi Aloysius ☽
- 22 Do Paulinus
- 23 Fr Edeltraud
- 24 Sa Johannes der Täufer

26. Woche

- 25 So **5. Sonnt. n. Pfingsten**
- 26 Mo Johannes u. Paulus
- 27 Di Ladislaus
- 28 Mi Irenäus
- 29 Do **Peter und Paul** ☽
- 30 Fr Pauli Gedächtnis

Juni

Im Obstgarten: Jungen Bäumen, die zu stark tragen, teilweise die Frucht nehmen. Bei übermäßigem Abfall der Früchte fehlt Wasser und meistens auch Nahrung; Düngung mit Jauche hat oft Erfolg. Im Gemüsegarten: Für Kohl, Rüben und Erdkohlrabi ist jetzt die geeignete Pflanzzeit. Erneutes Aussäen von Salat und Spinat. Neubestellung der abgeernteten Gemüsegelder mit Endivien, Grünkohl, Salat, Spinat, Anhäufeln von Bohnen, Gurken und Kopfkohl.

Evangelisch

- 1 Do Nikomedes
- 2 Fr Marcellinus
- 3 Sa Erasmus

155.—161. Tag

- 4 So **1. Sonntag n. Trinitatis**
- 5 Mo Bonifatius ☾
- 6 Di Benignus
- 7 Mi Lukretia
- 8 Do Medardus
- 9 Fr Primus
- 10 Sa Onuphrius

162.—168. Tag

- 11 So **2. Sonntag n. Trinitatis**
- 12 Mo Basilides
- 13 Di Tobias ☽
- 14 Mi Elisäus
- 15 Do Vitus
- 16 Fr Justina
- 17 Sa Volkmar

169.—175. Tag

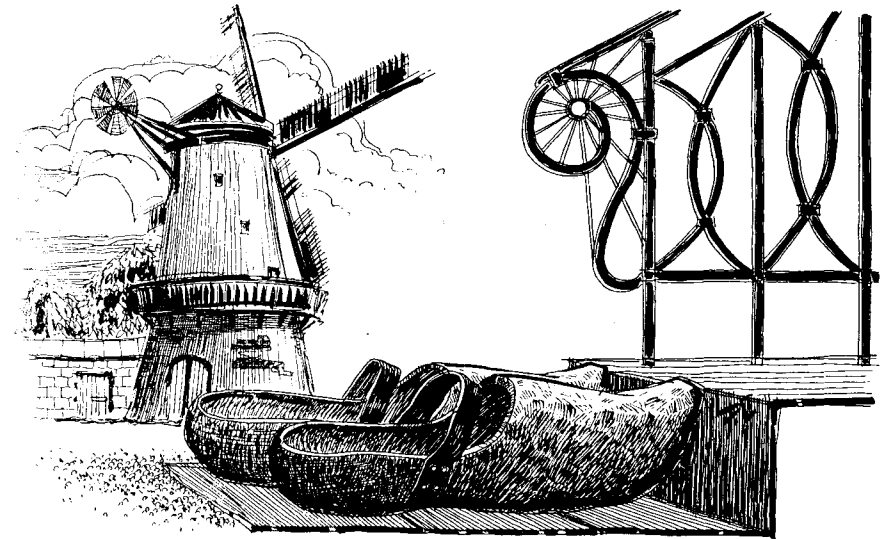
- 18 So **3. Sonntag n. Trinitatis**
- 19 Mo Gervasius u. Protasius
- 20 Di Silverius
- 21 Mi Albanus ☽
- 22 Do Achatius
- 23 Fr Basilius
- 24 Sa Johannes der Täufer

176.—182. Tag

- 25 So **4. Sonntag n. Trinitatis**
- 26 Mo Jeremias
- 27 Di Harald ☽
- 28 Mi Josua ☽
- 29 Do Peter und Paul
- 30 Fr Pauli Gedächtnis



Spiel im Sommerwind auf der Rheinwiese



Katholisch

1 Sa	Fest d. kostb. Blutes
27. Woche	
2 So	<b>Marlä Heimsuchung</b>
3 Mo	Leo II.
4 Di	Ulrich
5 Mi	Anton, Maria Zacc. ☾
6 Do	Goar
7 Fr	Cyryllus u. Methodius
8 Sa	Elisabeth v. Portugal
28. Woche	
9 So	<b>7. Sonnt. n. Pfingsten</b>
10 Mo	Sieben Brüder
11 Di	Pius I.
12 Mi	Johannes Gualbert ☽
13 Do	Anakletus
14 Fr	Bonaventura
15 Sa	Heinrich
29. Woche	
16 So	<b>8. Sonnt. n. Pfingsten</b>
17 Mo	Alexius
18 Di	Kamillus
19 Mi	Vincenz von Paul
20 Do	Hieronymus Amiliani
21 Fr	Praxedis ☽
22 Sa	Maria Magdalena
30. Woche	
23 So	<b>9. Sonnt. n. Pfingsten</b>
24 Mo	Christine
25 Di	Jakobus
26 Mi	Anna
27 Do	Pantaleon ☽
28 Fr	Nazarius u. Celsus
29 Sa	Martha
31. Woche	
30 So	<b>10. Sonnt. n. Pfingsten</b>
31 Mo	Ignatius v. Loyola

Juli

Beginn der Beerenobst- und Kirschernte. Im **Gemüsegarten**: Erhaltung der Bodenfeuchtigkeit durch andauerndes Hacken. Auftragen von Jauche bei Regenwetter zu Gurken, Sellerie und Kürbis. Beginn der Frühkartoffelernte. Sofortige Neubestellung des Kartoffelfeldes mit Gemüse. Bekämpfung der Kohlhernie.

Evangelisch

1 Sa	Theobald
183.—189. Tag	
2 So	<b>5. Sonntag n. Trinitatis</b>
3 Mo	Kornelius
4 Di	Ulrich ☾
5 Mi	Anselmus
6 Do	Jesajas
7 Fr	Willibald
8 Sa	Kilian
190.—196. Tag	
9 So	<b>6. Sonntag n. Trinitatis</b>
10 Mo	Sieben Brüder
11 Di	Pius
12 Mi	Heinrich ☽
13 Do	Margareta
14 Fr	Bonaventura
15 Sa	Kolumbus
197.—203. Tag	
16 So	<b>7. Sonntag n. Trinitatis</b>
17 Mo	Alexius
18 Di	Rosina
19 Mi	Rufina
20 Do	Elias
21 Fr	Praxedis ☽
22 Sa	Maria Magdalena
204.—210. Tag	
23 So	<b>8. Sonntag n. Trinitatis</b>
24 Mo	Christine
25 Di	Jakobus
26 Mi	Anna
27 Do	Martha ☽
28 Fr	Pantaleon
29 Sa	Beatrix
211.—217. Tag	
30 So	<b>9. Sonntag n. Trinitatis</b>
31 Mo	Germanus

Katholisch

1 Di	Petri Kettenfeier
2 Mi	Alfons von Liguori
3 Do	Auff. d. hl. Steph. ☾
4 Fr	Dominikus
5 Sa	Maria Schnee
32. Woche	
6 So	<b>Verklärung Christi</b>
7 Mo	Kajetan
8 Di	Cyriakus
9 Mi	Johannes Vianney
10 Do	Laurentius
11 Fr	Tiburtius ☽
12 Sa	Klara
33. Woche	
13 So	<b>12. Sonnt. n. Pfingsten</b>
14 Mo	Eusebius
15 Di	<b>Mariä Himmelfahrt</b>
16 Mi	Joachim
17 Do	Hyacinth
18 Fr	Agapitus
19 Sa	Johannes Eudes ☽
34. Woche	
20 So	<b>13. Sonnt. n. Pfingsten</b>
21 Mo	Johanna Franziska
22 Di	Unbefl. Herz Mariä
23 Mi	Philippus Benitius
24 Do	Bartholomäus
25 Fr	Ludwig
26 Sa	Zephyrinus ☽
35. Woche	
27 So	<b>14. Sonnt. n. Pfingsten</b>
28 Mo	Augustinus
29 Di	Johannis Enthauptung
30 Mi	Rosa
31 Do	Raimund Nonnatus

August

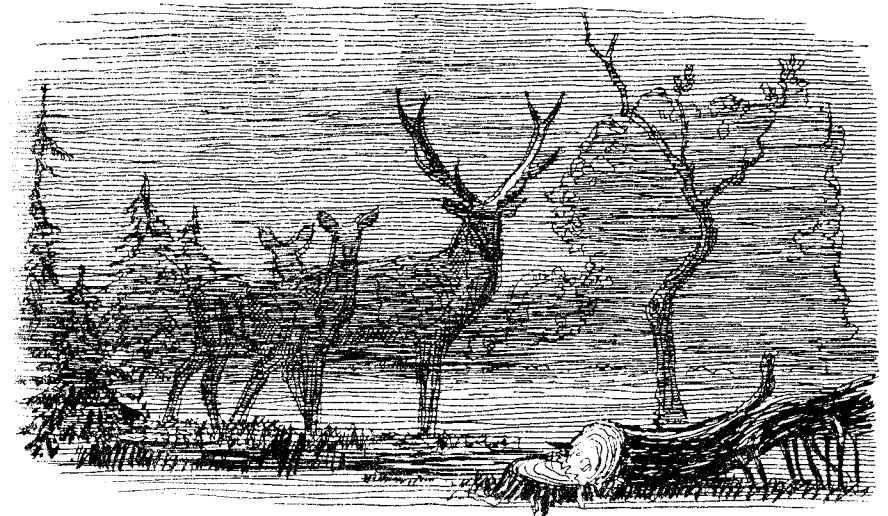
Im **Obstgarten**: Fortsetzung des Wässerns und der Bodenlockerung unter stark tragenden Bäumen. Beginn der Ernte der frühen Birnen- und Apfelsorten. Beste Zeit zum Pflanzen der Erdbeeren. Im **Gemüsegarten**: Für den Herbstgebrauch Spinat u. Feldsalat säen. Endivien, Winterkohl, Kopfsalat und Kohlrabi können bis Mitte des Monats noch gepflanzt werden.

Evangelisch

1 Di	Makkabäer
2 Mi	Gustav
3 Do	August ☾
4 Fr	Dominikus
5 Sa	Oswald
218.—224. Tag	
6 So	<b>10. Sonnt. n. Trinitatis</b>
7 Mo	Donatus
8 Di	Cyriakus
9 Mi	Romanus
10 Do	Laurentius
11 Fr	Hermann ☽
12 Sa	Klara
225.—231. Tag	
13 So	<b>11. Sonnt. n. Trinitatis</b>
14 Mo	Eusebius
15 Di	Arnulf
16 Mi	Isaak
17 Do	Bilibald
18 Fr	Agapitus
19 Sa	Sebald ☽
232.—238. Tag	
20 So	<b>12. Sonnt. n. Trinitatis</b>
21 Mo	Hartwig
22 Di	Philibert
23 Mi	Zachäus
24 Do	Bartholomäus
25 Fr	Ludwig
26 Sa	Samuel ☽
239.—245. Tag	
27 So	<b>13. Sonnt. n. Trinitatis</b>
28 Mo	Augustinus
29 Di	Johannis Enthauptung
30 Mi	Benjamin
31 Do	Paulinus



Kindliches Spiel in den Gartroper Lippewiesen



Katholisch

1 Fr	Agidius
2 Sa	Stephan
36. Woche	
3 So	15. Sonnt. n. Pfingsten
4 Mo	Rosalia
5 Di	Laurentius Justianiani
6 Mi	Magnus
7 Do	Regina
8 Fr	Mariä Geburt
9 Sa	Gorgonius
37. Woche	
10 So	16. Sonnt. n. Pfingst. ☉
11 Mo	Protus und Hyacinthus
12 Di	Mariä Namen
13 Mi	Notburga
14 Do	Kreuzerhöhung
15 Fr	Sieben Schmerz. Mariä
16 Sa	Kornelius u. Cyprian
38. Woche	
17 So	17. Sonnt. n. Pfingst. ☽
18 Mo	Joseph v. Cupertino
19 Di	Januaris
20 Mi	III. Quatember
21 Do	Matthäus
22 Fr	Thomas v. Villanova
23 Sa	Linus
39. Woche	
24 So	18. Sonnt. n. Pfingst. ☼
25 Mo	Hildegard
26 Di	Cyprianus
27 Mi	Kosmas und Damian
28 Do	Wenzeslaus
29 Fr	Michael
30 Sa	Hieronymus

# September

**Im Obstgarten:** Herbstpflanzung vornehmen. Die Früchte beginnen fast alle zu reifen. Nicht haltbare Sorten zu Dauerware verarbeiten. Im **Gemüsegarten** können auch jetzt noch für den Winter Spinat und Feldsalat ausgesät werden. Im Mistbeet kann man um diese Zeit zur Überwinterung Weißkohl, Rotkohl und Wirsing ziehen. Endivien sind jetzt fertig zum Bleichen.

Evangelisch

1 Fr	Agidius
2 Sa	Absalon
246.—252. Tag	
3 So	14. Sonnt. n. Trinitatis
4 Mo	Moses
5 Di	Herkules
6 Mi	Magnus
7 Do	Regina
8 Fr	Corbinian
9 Sa	Bruno
253.—259. Tag	
10 So	15. Sonnt. n. Trinit. ☉
11 Mo	Protus
12 Di	Syrus
13 Mi	Amatus
14 Do	Irmgard
15 Fr	Nikomedes
16 Sa	Euphemia
260.—266. Tag	
17 So	16. Sonnt. n. Trinit. ☽
18 Mo	Titus
19 Di	Januaris
20 Mi	Fausta
21 Do	Matthäus
22 Fr	Moritz
23 Sa	Hoseas
267.—273. Tag	
24 So	17. Sonnt. n. Trinit. ☼
25 Mo	Kleophas
26 Di	Cyprianus
27 Mi	Kosmas und Damian
28 Do	Wenzeslaus
29 Fr	Erzengel Michael
30 Sa	Hieronymus

Katholisch

40. Woche	
1 So	19. Sonnt. n. Pfingst. ☉
2 Mo	Schutzengelfest
3 Di	Theresia vom Jesukind
4 Mi	Franz von Assisi
5 Do	Placidus
6 Fr	Bruno
7 Sa	Rosenkranzfest
41. Woche	
8 So	20. Sonnt. n. Pfingsten
9 Mo	Johannes Leonardi ☽
10 Di	Franz Borgia
11 Mi	Mutterschaft Mariä
12 Do	Maximilian
13 Fr	Eduard
14 Sa	Kallistus
42. Woche	
15 So	21. Sonnt. n. Pfingsten
16 Mo	Hedwig
17 Di	Marg. Maria Alac. ☽
18 Mi	Lukas
19 Do	Petrus v. Alcántara
20 Fr	Johannes Cantius
21 Sa	Hilarion
43. Woche	
22 So	22. Sonnt. n. Pfingsten
23 Mo	Severin ☽
24 Di	Raphael
25 Mi	Chrysanthus u. Daria
26 Do	Evaristus
27 Fr	Florentius
28 Sa	Simon u. Jud. Thadd.
44. Woche	
29 So	Christkönigsfest
30 Mo	Claudius
31 Di	Wolfgang

# Oktober

**Im Obstgarten** setzt die Ernte der meisten Kernobstsorten ein. Mitte Oktober oft günstige Zeit zum Pflanzen junger Obstbäume. Bei Eintreten der ersten Fröste Anlegen von Leimringen zum Abfangen des Frostspanners. Boden tief umgraben, in rauher Furche liegen lassen. Im **Gemüsegarten:** Erntearbeiten. Möhren, Schwarzwurzeln, Zwiebeln und Kohlrüben nicht zu früh ernten, da sie etwas Frost vertragen. Empfindlich sind Tomaten und Gurken.

Evangelisch

274.—280. Tag	
1 So	18. Sonnt. n. Trin. ☉
2 Mo	Vollrad
3 Di	Jairus
4 Mi	Franz
5 Do	Placidus
6 Fr	Fides
7 Sa	Amalia
281.—287. Tag	
8 So	19. Sonnt. n. Trinitat. ☽
9 Mo	Dionysius
10 Di	Gideon
11 Mi	Burchard
12 Do	Maximilian
13 Fr	Kolomann
14 Sa	Kallistus
288.—294. Tag	
15 So	20. Sonnt. n. Trinitatis
16 Mo	Gallus
17 Di	Florentin ☽
18 Mi	Lukas
19 Do	Ferdinand
20 Fr	Wendelin
21 Sa	Ursula
295.—301. Tag	
22 So	21. Sonnt. n. Trinitatis
23 Mo	Severin ☽
24 Di	Salome
25 Mi	Cyprianus
26 Do	Amandus
27 Fr	Sabina
28 Sa	Simon und Judas
302.—308. Tag	
29 So	22. Sonnt. n. Trinitatis
30 Mo	Hartmann
31 Di	Reformationsfest ☽



Soldatenfriedhof in Voerde



Katholisch

1 Mi	Alleheiligen
2 Do	Allerseelen
3 Fr	Hubert
4 Sa	Karl Borromäus
45. Woche	
5 So	24. Sonnt. n. Pfingsten
6 Mo	Leonhard
7 Di	Willibrord
8 Mi	Vier gekr. Märtyrer
9 Do	Weihd. d. Erlösererb.
10 Fr	Andreas Avellinus
11 Sa	Martin von Tours
46. Woche	
12 So	25. Sonnt. n. Pfingsten
13 Mo	Didacus
14 Di	Josaphat
15 Mi	Albertus Magnus
16 Do	Gertrud
17 Fr	Gregor d. Wundertäter
18 Sa	Kirchw. v. Pet. u. P.
47. Woche	
19 So	26. Sonnt. n. Pfingsten
20 Mo	Felix v. Valois
21 Di	Mariä Opferung
22 Mi	Cäcilia
23 Do	Klemens I.
24 Fr	Johannes vom Kreuz
25 Sa	Katharina
48. Woche	
26 So	27. (letz. S. n. Pf.)
27 Mo	Virgilius
28 Di	Sosthenes
29 Mi	Saturninus
30 Do	Andreas, Apostel

November

Im Obstgarten: Während des ganzen Monats können Obstbäume gepflanzt werden. Auslichten der Krone und Beseitigung von trockenem Holz. Schnittstellen mit Baumwachs verstreichen. Geeignete Zeit zur Düngung der Obstbäume mit Thomasschlacke, Kainit und Kalk. Im Gemüsegarten: Unterbringen von Stalldünger und Pflanzenresten, Düngen mit Kalk.

Evangelisch

1 Mi	Alleheiligen
2 Do	Victorinus
3 Fr	Gottlieb
4 Sa	Charlotte
309.—315. Tag	
5 So	23. Sonnt. n. Trinitatis
6 Mo	Leonhard
7 Di	Engelbert
8 Mi	Gottfried
9 Do	Theodorus
10 Fr	Martin Luther
11 Sa	Martin, Bischof
316.—322. Tag	
12 So	Dritt. S. d. Kirchenj.
13 Mo	Briccius
14 Di	Levinus
15 Mi	Leopold
16 Do	Ottomar
17 Fr	Hugo
18 Sa	Gelasius
323.—329. Tag	
19 So	Vorl. S. d. Kirchenj.
20 Mo	Amos
21 Di	Rufus
22 Mi	Bußtag
23 Do	Klemens
24 Fr	Chrysogonus
25 Sa	Katharina
330.—336. Tag	
26 So	Letzt. S. d. Kirchenj.
27 Mo	Otto
28 Di	Günther
29 Mi	Eberhard
30 Do	Andreas

Katholisch

1 Fr	Eligius
2 Sa	Bibiana
49. Woche	
3 So	1. Adventsonntag
4 Mo	Petrus Chrysologus
5 Di	Sabbas
6 Mi	Nikolaus
7 Do	Ambrosius
8 Fr	Mariä Empfängnis
9 Sa	Leokadia
50. Woche	
10 So	2. Adventsonntag
11 Mo	Damasus
12 Di	Synesius
13 Mi	Lucia
14 Do	Odilia
15 Fr	Christiana
16 Sa	Eusebius
51. Woche	
17 So	3. Adventsonntag
18 Mo	Mariä Erwartung
19 Di	Thea
20 Mi	IV. Quatember
21 Do	Thomas, Apostel
22 Fr	Zeno
23 Sa	Viktoria
52. Woche	
24 So	4. Adventsonntag
25 Mo	Weihnachtsfest
26 Di	Stephanus
27 Mi	Johannes, Apostel
28 Do	Unschuldige Kinder
29 Fr	Thomas v. Canterbury
30 Sa	Irmina
53. Woche	
31 So	Silvester I.

Dezember

Im Obstgarten: Man verhüte Schäden, die Hasen und Kaninchen anrichten: jüngere Obstbäume mit Drahtgeflecht einfriedigen. Im Gemüsegarten ist jetzt eine stille Zeit. Man benutze sie zur Instandsetzung der Werkzeuge, Mistbeetkästen und -fenster. Umsetzen des Komposthaufens. Zusammenfahren von Erde und Abfällen aller Art zur Anlage eines neuen Komposthaufens.

Evangelisch

1 Fr	Arnold
2 Sa	Candidus
337.—343. Tag	
3 So	1. Advent
4 Mo	Barbara
5 Di	Abigail
6 Mi	Nikolaus
7 Do	Agathon
8 Fr	Edith
9 Sa	Joachim
344.—350. Tag	
10 So	2. Advent
11 Mo	Damasus
12 Di	Epimachus
13 Mi	Lucia
14 Do	Nikasius
15 Fr	Johanna
16 Sa	Ananias
351.—357. Tag	
17 So	3. Advent
18 Mo	Christoph
19 Di	Lot
20 Mi	Abraham
21 Do	Thomas
22 Fr	Beata
23 Sa	Dagobert
358.—364. Tag	
24 So	4. Advent
25 Mo	1. Christtag
26 Di	2. Christtag, Stephanst.
27 Mi	Evangelist Johannes
28 Do	Unschuldige Kinder
29 Fr	Jonathan
30 Sa	David
365. Tag	
31 So	Silvester